



FZR 70465-0

Akumulátorová kosačka na trávu 460 mm



POKYNY NA POUŽITIE

Ďakujeme vám za kúpu tejto akumulátorovej kosačky na trávu.

Skôr ako ju začnete používať, pozorne si prečítajte túto používateľskú príručku a uschovajte ju na neskoršie použitie.

OBSAH

| | |
|---|----|
| 1. VŠEOBECNÉ BEZPEČNOSTNÉ PREDPISY..... | 40 |
| 2. SYMBOLY | 41 |
| 3. OPIS..... | 42 |
| 4. ZOSTAVENIE..... | 43 |
| 5. OVLÁDANIE..... | 46 |
| 6. ÚDRŽBA..... | 49 |
| 7. TECHNICKÉ ÚDAJE..... | 52 |
| 8. ODSTRAŇOVANIE PROBLÉMOV | 53 |
| 9. LIKVIDÁCIA..... | 54 |
| 10. VYHLÁSENIE O ZHODE..... | 55 |

1. VŠEOBECNÉ BEZPEČNOSTNÉ PREDPISY

DÔLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÉ UPOZORNENIA

- ✿ Opatrne produkt vybaľte a nevyhadzujte žiadnu časť obalu, kým nenájdete všetky diely produktu.
- ✿ Uložte tento produkt na suchom mieste mimo dosahu detí.
- ✿ Prečítajte si všetky varovania a pokyny. Nedodržiavanie týchto varovaní a pokynov môže mať za následok úraz elektrickým prúdom, požiar a/alebo vážne zranenia.

BALENIE

Tento produkt sa dodáva v obale zabraňujúcom jeho poškodeniu počas prepravy. Tento obal predstavuje druhotnú surovinu, ktorú je možné recyklovať.

POUŽIVATEĽSKÁ PRÍRUČKA

Pred začatím práce s týmto zariadením si, prosím, prečítajte nasledujúce bezpečnostné predpisy a pokyny na používanie. Dôkladne sa oboznámte s ovládacími prvkami a správnym používaním tohto zariadenia. Uložte túto používateľskú príručku na bezpečné miesto na jednoduché neskoršie použitie. Aspoň počas platnosti záruky uschovajte originálny obal vrátane vnútorného obalového materiálu, záručného listu a dokladu o kúpe. Ak potrebujete toto elektrické náradie prepraviť na iné miesto, zabalte ho do originálnej lepenkovej škatule, aby bola zaistená jeho maximálna ochrana počas manipulácie a prepravy (napríklad pri sťahovaní alebo pri odosielaní tohto elektrického náradia do servisného strediska s cieľom opravy).

 **Poznámka:** Ak budete zariadenie odovzdávať inej osobe, priložte k nemu túto používateľskú príručku. Zaistite, aby sa vaše zariadenie používalo správne, podľa pokynov v dodávanej používateľskej príručke. Okrem návodu na obsluhu obsahuje používateľská príručka aj pokyny na vykonávanie údržby a opráv.

Výrobca nenesie žiadnu zodpovednosť za nehody alebo škody spôsobené nedodržaním týchto pokynov.

2. SYMBOLY



Riziko zranenia spôsobeného sekacím ústrojenstvom!
Nikdy nesiahajte do sekacieho ústrojenstva.



Používajte ochranu zraku.



Pred prvým použitím tohto produktu si, prosím, prečítajte bezpečnostné pokyny.



Používajte ochranu sluchu.



Udržujte ostatné osoby v bezpečnej vzdialosti!
VAROVANIE! Pri práci s týmto zariadením dávajte pozor, aby sa v jeho blízkosti nenachádzali žiadne iné osoby (bezpečná vzdialosť: 5 m).
To platí najmä pre deti a zvieratá.



Dávajte pozor na ostré hrany sekacieho noža.



Nebezpečenstvo zranenia!
Dávajte pozor na vymrštené predmety.
Zabráňte prístupu nepovolaných osôb.



Dávajte pozor na ostré hrany sekacieho noža. Nože sa budú ešte chvíľu otáčať aj po vypnutí motora.



Pred použitím tohto náradia si pozorne prečítajte návod na použitie.



Chráňte toto náradie pred vlhkosťou a nikdy ho nenechávajte na daždi!



Zaručená úroveň akustického výkonu Lwa 96 dB (A)



Pred vykonávaním akejkoľvek údržby a opráv odpojte od kosačky istič.

3. OPIS



- Batéria nie je súčasťou príslušenstva, musíte ju kúpiť samostatne
- Nabíjačka batérií nie je súčasťou príslušenstva, musíte ju kúpiť samostatne



4. ZOSTAVENIE

VYBALENIE

1. Vybaľte všetky diely a položte ich na rovný stabilný povrch.
2. Odstráňte všetky obalové materiály a prepravné prvky (ak existujú).
3. Uistite sa, že máte k dispozícii všetky diely a že tieto diely nie sú poškodené.
Ak niektoré diely chýbajú alebo sú poškodené, túto kosačku na trávu nepoužívajte a kontaktujte zákaznícky servis. Používanie nekompletnej alebo poškodenej kosačky na trávu je nebezpečné a hrozí aj poškodenie majetku.
4. Zaistite, aby ste mali k dispozícii všetko príslušenstvo a nástroje potrebné na zostavenie a používanie. Patria sem aj vhodné osobné ochranné pomôcky.

⚠ VAROVANIE! Tento produkt musí byť pred použitím plne zostavený! Nepoužívajte čiastočne zostavený produkt alebo produkt s poškodenými dielmi!

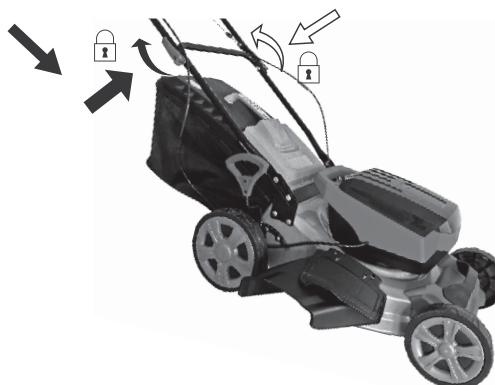
Dodržujte krok za krokom montážne pokyny a používajte ako vizuálneho sprievodcu dodávané obrázky, uľahčujúce zostavenie produktu!

 Neripipájte tento produkt k akumulátoru pred jeho kompletným zostavením!

 **Poznámka:** Dávajte pozor na malé diely odobrané počas montáže alebo nastavovania. Uložte ich na bezpečné miesto, aby sa nestratili.

DOLNÁ TYČ RUKOVĀTI

1. Vyrovnajte montážny otvor dolnej tyče rukoväti so skrutkou podpery rukoväti (obr. 1).
2. Pripevnite na skrutku podložku a zaistite dolnú tyč rukoväti otočením páčky (1) nahor na dotiahnutie.
3. Zaistite, aby ovládací kábel viedol po hornej strane dolnej tyče rukoväti (pravá).



OBR. 1

HORNÁ TYČ RUKOVÄTI

1. Vyrovnejte hornú tyč rukoväti s dolnou tyčou rukoväti a zaistite, aby bola pri pohľade zozadu penová rukoväť obrátená nahor.
2. Pretiahnite skrutky montážnymi otvormi rukoväti (obr. 2).
3. Pripevnite podložku ku skrutke a zaistite hornú tyč rukoväti otočením páčky nahor na dotiahnutie (obr. 2).
4. Zaistite ovládaci kábel dvoma káblovými svorkami (obr. 3).



OBR. 2



OBR. 3

ZBERNÝ KÔŠ / MULČOVANIE / BOČNÝ ŽĽAB

1. Vyrovnejte prepravnú rukoväť a vložte ju do štrbín v hornom ráme zberného koša tak, aby oba konce „zacvakli“ na miesto (obr. 4).
2. Zberný kôš je pripravený na použitie.
3. Ak zvolíte funkciu mulčovača, zaistite, aby bola cez trávny žľab vložená doska a neinštalujte zberný kôš. Na použitie zberného koša odstráňte dosku.

⚠ VAROVANIE! Nepokúšajte sa tento produkt používať bez privezeného zberného koša alebo bez nainštalovanej mulčovacej dosky – hrozí nebezpečenstvo vymrštenia predmetov! Pred odstránením zberného koša alebo pred inštaláciou mulčovacej dosky musí byť vypnutý motor a nož sa musí prestaviť otáčať. Pred prvým použitím musí byť zberný kôš plne zostavený s hornou časťou, dolnou časťou a zberným jazykom na svojich miestach.

4. Otvorte kryt deflektora a podržte ho v príslušnej polohe; vložte zberný kôš (obr. 5).
5. Vyrovnejte zberný kôš a zaháknite ho do štrbín pre doplnky v zadnom žľabe vyhadzovacieho kanála.

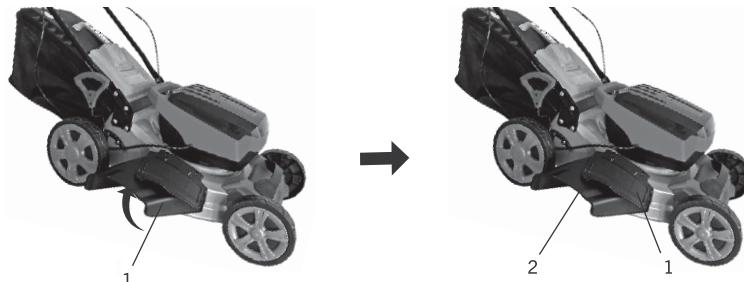


OBR. 4



OBR. 5

5. Ak chcete používať bočný žľab, odstráňte zberný kôš (vak) a vložte mulčovaciu dosku.
 - a) Jednou rukou zdvihnite kryt vyhadzovacieho kanála bočného žľabu (1) a druhou rukou zaháknite dovnútra žľab bočného vyhadzovacieho kanála (2) (obr. 5b).
 - b) Uvoľnite kryt bočného vyhadzovacieho kanála na zaistenie žľabu v správnej polohe.



OBR. 5b

5. OVLÁDANIE

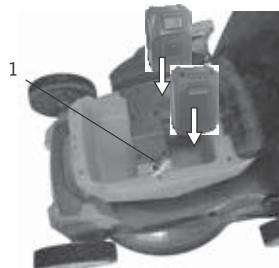
INŠTALÁCIA AKUMULÁTOROV

1. Otvorte kryt priestoru na batérie.
2. Odpojte bezpečnostný kľúč (1) (obr. 8).
3. Odstráňte vybité akumulátory stlačením tlačidla na uvoľnenie batérie smerom dole a posunutím akumulátora dozadu tak, aby ho bolo možné vybrať z priestoru na batérie (obr. 8).
4. Zasuňte plne nabité akumulátory do príslušných otvorov v priestore na batérie, odkiaľ boli vybraté vybité akumulátory.
5. Znovu vložte bezpečnostný kľúč.
6. Uzavrite kryt priestoru na batérie.

⚠ VAROVANIE! Zaistite, aby boli drážky po stranách batérie zasunuté do príslušných otvorov v priestore na batérie. Po úplnej inštalácii batérie „zavavkne“ tlačidlo na uvoľnenie batérie na svoje miesto.

⚠ VAROVANIE! Neponárajte tento akumulátor do vody. Náhle ochladenie by mohlo spôsobiť explóziu horúcej batérie alebo únik elektrolytu z tejto batérie.

💡 Poznámka: Kosačka bude fungovať iba vtedy, keď sú nabité a nainštalované obe batérie.



OBR. 8

NASTAVENIE VÝŠKY KOSENIA

⚠ VAROVANIE! Pred nastavovaním výšky kosenia vypnite produkt a počkajte na úplné zastavenie pohybu noža!

 Pred nastavovaním výšky kosenia vyberte bezpečnostný kľúč!

Nastavte výšku kosenia podľa vašich potrieb s ohľadom na stav trávnika. Výška kosenia závisí od druhu trávnika a jeho aktuálnej výšky. Pri kosení vysokej trávy začnite maximálnou výškou kosenia a potom trávu pokoste druhýkrát s nižšou výškou kosenia.

1. Zatlačte páčku smerom k zadnému kolesu (obr. 9).
2. Posunutím dopredu alebo dozadu nastavte výšku kosenia.
3. Uvoľnite páčku a uistite sa, že je správne zasunutá do štrbin.

⚠ VAROVANIE! Zaistite, aby bola páčka po každom nastavení zasunutá do štrbin.

 **Poznámka:** K dispozícii je 6 úrovňí výšky kosenia. Nastaviteľné výšky sú 1" (25 mm) až 3" (75 mm).



OBR. 9



OBR. 10

ZBERNÝ KÔŠ

 **VAROVANIE!** Nepokúšajte sa pri zbere trávy tento produkt používať bez pripojeného zberného koša – hrozí nebezpečenstvo vymrštenia predmetov!

 Pred vybratím zberného koša vypnite motor a počkajte na úplné zastavenie pohybu noža!

Priepavnite zberný kôš. Zberný kôš vždy prenášajte za jeho prepravnú rukoväť.

VYPRÁZDNENIE ZBERNÉHO KOŠA

Počas používania zberný kôš často vyprázdnujte. Nečakajte na jeho kompletné zaplnenie. Odporúčame ho vyprázdniať už pri polovičnom zaplnení.

 **Poznámka:** Plný zberný kôš znížuje výkon tohto produktu.

1. Uvoľnite štartovaciu páčku a uistite sa, že sa motor zastavil a nôž sa prestal otáčať.
2. Zdvíhnite kryt deflektora a zdvíhnite zberný kôš z háčikov.
3. Odstráňte odrezky trávy zo žľabu zadného vyhadzovacieho kanála do zberného koša. Použite vhodný nástroj, napríklad kefú.
4. Odstráňte zberný kôš pomocou jeho prepravnej rukoväti.
5. Vyprázdnite odrezky trávy na kompostovaci hromadu.
6. Zberný kôš znova pripojte k produktu.

 **VAROVANIE!** Nikdy nepoužívajte na odstraňovanie odrezkov trávy zo žľabu zadného vyhadzovacieho kanála ruky alebo nohy!

ZÁKLADNÉ OVLÁDANIE

1. Pred každým použitím produktu skontrolujte, či nedošlo k poškodeniu tohto produktu, jeho akumulátora, nabíjačky alebo príslušenstva. Nepoužívajte tento produkt, ak je poškodený alebo vykazuje známky opotrebenia.
2. Dvakrát skontrolujte správne pripojenie príslušenstva a noža.
3. Skontrolujte stav batérie. V prípade potreby ju dobite.
4. Tento produkt vždy tlačte pomocou jeho rukoväti. Udržujte rukoväť v suchu a bez maziva, aby bola zaistená bezpečná podpora.

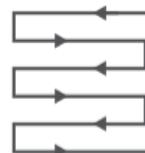
5. Ak ste počas práce vyrušení osobami, ktoré vstúpili na pracovisko, produkt okamžite vypnite. Pred ponechaním produktu bez dozoru vždy produkt úplne zastavte.
6. Nenakladajte si príliš mnoho práce. Robte pravidelné prestávky, aby ste sa mohli koncentrovať na prácu a mali nad produkтом vždy plnú kontrolu.

SPUSTENIE/ZASTAVENIE

1. Vložte batérie. POZNÁMKA: táto kosačka na trávu NEBUDE fungovať, ak nie sú vložené obe batérie.
2. Vložte bezpečnostný kľúč úplne do štrbinu.
3. Postavte sa za štartovaciu páčku.
4. Zatiaľ čo držíte stlačený spínač bezpečnostného odistenia, vytiahnite štartovaciu páčku smerom k rukoväti.
5. Po naštartovaní kosačky spínač bezpečnostného odistenia uvoľnite.
6. Na zastavenie kosačky uvoľnite štartovaciu páčku.

KOSENIE

1. Uistite sa, že na trávniku nie sú kamene, vetvy, drôty alebo iné predmety, ktoré by mohli poškodiť tento produkt.
2. Nekoste mokrú trávu, pretože má tendenciu lepiť sa k dolnej časti kosačky, čo zabraňuje správnemu výhadzovaniu odrezkov trávy; okrem toho by ste sa tiež mohli pošmyknúť a spadnúť.
3. Aby bol trávnik zdravý, nikdy nekoste viac než jednu tretinu celkovej dĺžky trávy. Na jeseň by ste mali trávnik kosiť iba v prípade, že rastie.
4. Pomaly tlačte kosačku dopredu.
5. Koste v miernu smeru prekrývajúcich riadkov. Najúčinnejším vzorom pre kosenie trávnika sú priame čiary pozdĺž jednej zo strán.
Tým dosiahnete rovné riadky a zaistíte, že nedôjde k vynechaniu žiadnych miest trávnika.
6. Okolo kvetinových záhonov jazdite v kruhoch. Keď sa priblížite ku kvetinovému záhonu uprostred trávnika, výkoste okolo obvodu záhonu jeden alebo dva riadky.
7. Venujte špeciálnu pozornosť zmene smeru.
8. Zberný kôš pravidelne vyprázdňujte.



⚠ VAROVANIE! Ak táto kosačka narazi do cudzieho predmetu, okamžite ju zastavte!

 Nechajte kosačku vychladnúť a dôkladne skontrolujte, či nedošlo k jej poškodeniu! Pred opäťovným spustením nechajte akékoľvek poškodenie opraviť!

PO UKONČENÍ POUŽÍVANIA

1. Vypnite kosačku, odpojte bezpečnostný kľúč, vyberte akumulátory a nechajte kosačku vychladnúť.
2. Vykonajte kontrolu, očistenie a uloženie nižšie uvedeným spôsobom.

6. ÚDRŽBA

- ⚠ POZOR!** Pred odobratím zberného koša vždy vypnite kosačku a vyberte z kosačky batériu.
- 💡 Poznámka:** Odporúčame vám pravidelne vykonávať nižšie uvedenú údržbu, aby sa predlžila prevádzková životnosť a spoľahlivosť tohto zariadenia.
- ✿ Vykonávajte pravidelnú vizuálnu kontrolu, či na tomto zariadení nie sú chyby, ako napríklad uvoľnený nôž, nôž nainštalovaný obrátene, poškodený nôž či poškodené alebo nadmerne opotrebené diely.
 - ✿ Takisto pravidelne kontrolujte, či nie sú ochranné kryty a ochranné prvky poškodené a či sú správne umiestnené.
 - ✿ Pred použitím tohto zariadenia vykonajte všetky nevyhnutné opravy a údržbu.
 - ✿ Ak toto zariadenie aj napriek pravidelnej údržbe nefunguje, obráťte sa, prosím, na nás zákaznícky servis. Oprava musí vykonávať nás zmluvný partner v niektorom zo špecializovaných servisov Fieldmann.

VÝMENA NOŽA

- ✿ Pri tomto úkone vám odporúčame kontaktovať autorizovaný servis.
- ✿ Vždy používajte originálne náhradné diely.

⚠ Dôležité! Pred vykonávaním kontroly nožov vždy vyberte z kosačky batériu a skontrolujte, či je vypnutý motor.

⚠ POZOR: Nezabudnite, že sa nôž kosačky otáča ešte niekoľko sekúnd po vypnutí motora. Nikdy sa nepokúšajte nôž zastaviť. V pravidelných intervaloch kontrolujte, či je nôž bezpečne upevnený, v dobrom stave a ostrý. Ak je to nutné, nabrúste ho alebo vymenite.

V prípade, keď nôž pri kosení narazi do cudzieho predmetu, zastavte kosačku a počkajte, než sa nôž celkom zastaví. Potom skontrolujte stav noža a jeho upevňovacích skrutiek.

Ak sú nože poškodené alebo ak došlo k strate skrutiek, musia sa okamžite vymeniť.

⚠ Dôležité! Pri práci používajte ochranné rukavice.

Povoľte skrutku upevňujúcu nôž (pomocou vhodného kľúča) otáčaním proti smeru pohybu hodinových ručičiek, odoberte nôž a nahraťte ho novým nožom. Skontrolujte, či je nový nôž namontovaný so správnou orientáciou. Utiahnite skrutku otáčaním v smere pohybu hodinových ručičiek.

STAROSTLIVOSŤ O BATÉRIE

Skladovanie po ukončení sezóny

Z dôvodu zaistenia optimálneho výkonu vám odporúčame nabíjať batériu každé dva mesiace, ak sa nepoužíva.

⚠ POZOR: Pred uložením batériu celkom nabite.

⚠ POZOR: Neskladujte batérie v miestach, kde teplota klesá pod 10 °C

⚠ VAROVANIE! Pred kontrolou, údržbou a čistením vždy kosačku vypnite, vyberte akumulátory a bezpečnostný kľúč, a nechajte kosačku vychladnúť!

1. Po každom použíti a pred uskladnením odstráňte úlomky.
2. Pravidelná a správne čistenie prispieva k bezpečnej prevádzke a predlžuje životnosť kosačky.
3. Pred každým použitím skontrolujte, či nemá kosačka opotrebované alebo poškodené diely.
V prípade rozbitých alebo opotrebovaných dielov produkt nepoužívajte.

⚠ VAROVANIE! Opravy a údržbu vykonávajte iba podľa týchto pokynov! Všetky ďalšie práce musia vykonávať kvalifikovaní odborníci!

VŠEOBECNÉ POKYNY NA ČISTENIE

1. Čistite kosačku suchou handričkou. Zle dosiahnutelné miesta očistite pomocou kefy.
2. Odolný prach odstráňte stlačeným vzduchom (43 PSI).

 **Poznámka:** Opravy a údržbu vykonávajte iba podľa týchto pokynov! Všetky ďalšie práce musia vykonávať kvalifikovaní odborníci!

3. Skontrolujte akékoľvek poškodenie a opotrebenie. Opravte poškodenie podľa návodu na obsluhu alebo odneste produkt pred jeho opäťovným použitím do autorizovaného servisného strediska.

⚠ VAROVANIE! Pri práci s nožom alebo v jeho blízkosti poste ochranné rukavice! Pomocou vhodných nástrojov odstráňte úlomky, ako napríklad drevné paličky! Nikdy nepracujte holými rukami!

Na výmenu vždy používajte originálne náhradné diely. Neprípevňujte žiadny iný typ noža! Výmenu noža by mal vykonávať kvalifikovaný odborník!

1. Udržujte dolnú časť a nož v čistote a zbavené úlomkov. Odstráňte odrezky zo žľabu zadného vyhadzovacieho kanála.
2. Pred použitím pravidelne kontrolujte dotiahnutie všetkých upevňovacích prvkov, ako sú napríklad skrutky a matice. Po dlhšom čase prevádzky, najmä v prostredí s piesčitou pôdou, sa nož opotrebuje a stráfi časť svojho pôvodného tvaru. Účinnosť kosenia bude znižená a nož by sa mal vymeniť.
3. Udržujte nož ostrý, aby bol zaistený dobrý výkon kosenia. Vymeňte opotrebovaný alebo poškodený nož za nový rovnakého typu, alebo ho nechajte naosťriť školeným odborníkom.
4. Uvoľnite šesťhrannú skrutku proti smeru hodinových ručičiek pomocou dodávaného imbusového kľúča, a odstráňte ho spolu s podložkou a nožom (obr. 12).
5. Vymeňte nož za nový rovnakého typu. Skontrolujte stav príruby na držiaku noža a potom pripevnite správne nož a zaistite ho pomocou podložky a šesťhrannej skrutky. Na zaistenie bezpečnej prevádzky produktu dotiahnite šesťhrannú skrutku v smere hodinových ručičiek krútiacim momentom 44,8 – 60 Nm.

⚠ NEBEZPEČNSTVO! Ak nie je nož dotiahnutý správnym krútiacim momentom, mohol by sa uvoľniť, vymrštiť z produktu a vážne zraníť alebo dokonca zabifť obsluhu alebo prizerajúcich.

 **Poznámka:** Vymeňte nož po 50 hodinách kosenia alebo po 2 rokoch (čokoľvek nastane skôr), bez ohľadu na jeho stav. Ak je nož prasknutý alebo poškodený, musíte ho ihneď vymeniť za nový.

6. Po každom použíti nož namažte, aby bola predĺžená životnosť noža aj produktu. Naneste na hranu noža ľahký strojový olej.



OBR. 12

ZBERNÝ KÔŠ

1. Pred každým použitím skontrolujte zberný kôš. Ak je poškodený, nepoužívajte ho.
2. Po použití očistite zberný kôš pomocou vody a jemného mydla.
3. Pred uskladnením nechajte zberný kôš dôkladne uschnúť, aby nevznikali plesne.

7. TECHNICKÉ ÚDAJE

TECHNICKÉ ÚDAJE PRODUKTU

40 V BEZKOMUTÁTOROVÁ KOSAČKA NA TRÁVU

| | |
|----------------------|---------------------------|
| Napätie | 40 V (2 × 20 V) Naprázdno |
| Naprázdno | 3000 ot/min |
| Šírka záberu | 46 cm |
| Výška kosenia | 25 – 75 mm |
| Kapacita zberu trávy | 55 l |
| Hmotnosť | 25 kg |

PRÍSLUŠENSTVO

| Číslo položky | Príslušenstvo |
|---------------|-------------------------|
| FDUZ 79100 | Rýchla nabíjačka |
| FDUZ 79110 | Rýchla duálna nabíjačka |
| FDUZ 79020 | Akumulátor 2 Ah |
| FDUZ 79040 | Akumulátor 4 Ah |

ROZSAH DODÁVKY

- Návod na obsluhu
- Kosačka na trávu
- Rukoväť
- Zberný kôš
- Batéria (nie je súčasťou príslušenstva, musíte ju kúpiť samostatne)
- Nabíjačka batérií (nie je súčasťou príslušenstva, musíte ju kúpiť samostatne)
- Ištič
- Vrecúško s malými dielmi

8. ODSTRAŇOVANIE PROBLÉMOV

⚠ NEBEZPEČENSTVO! Nebezpečenstvo zranenia! Neodborné opravy môžu znamenať, že vaša kosačka už nebude pracovať bezpečne. To ohrozuje vás aj pracovné prostredie.

Poruchy sú často spôsobené drobnými poruchami. Väčšinu z nich preto môžete ľahko opraviť sami. Pred kontaktovaním autorizovaného servisu si, prosím, prečítajte nasledujúcu tabuľku. Tak si ušetríte množstvo problémov a možno aj peňazí.

| Porucha/Chyba | Pričina | Riešenie |
|-------------------------------------|---|---|
| Náradie nepracuje. | Nie je akumulátor vybitý? | Nabíjanie akumulátora |
| | Nie je akumulátor poškodený? | Kontaktujte miestneho predajcu. |
| Náradie nie je možné zapnúť. | Čakáte na oneskorenie pri spustení? | Počkajte na oneskorenie v trvaní 2 sekúnd. |
| Kosačka kosí trávu nerovnomerne. | Trávnik je členitý alebo hrboľatý. Nie je správne nastavená výška kosenia. | Skontrolujte kosenú plochu. Nastavte sekacie ústrojenstvo do vyšej polohy. |
| Podivné zvuky. | Nedošlo k uvoľneniu skrutiek alebo dielov? | Utiahnite skrutky. |
| | Nie sú v nožoch cudzie predmety? | Odstráňte cudzie predmety. |
| | Nie sú poškodené nože? | Nechajte nabrúsiť alebo vymeniť nože. |
| Výsledok kosenia nie je uspokojivý. | Nie sú nože tupé? | Nechajte nabrúsiť alebo vymeniť nože. |

Ak nemôžete poruchu sami opraviť, kontaktujte najbližšieho predajcu. Uvedomte si, prosím, že akékoľvek nesprávne opravy rušia aj platnosť záruky a môžu vám spôsobiť ďalšie náklady.

9. LIKVIDÁCIA



Toto náradie, dobíjacie batérie, príslušenstvo a obaly sa musia triediť, aby sa zaistila ich ekologická recyklácia.

Nevyhadzujte elektrické náradie a batérie alebo dobíjacie batérie do bežného domového odpadu!

Iba pre krajiny Európskej únie:



Podľa európskej smernice 2012/19/EÚ a v súlade s európskou smernicou 2006/66/ES sa musí elektrické náradie, ktoré sa už ďalej nepoužíva, a tiež chybné alebo použité akumulátory/batérie, zhromaždiť oddelene a musia sa likvidovať tak, aby nedošlo k ohrozeniu životného prostredia.

POKYNY A INFORMÁCIE PRE LIKVIDÁCIU VYRADENÝCH OBALOVÝCH MATERIÁLOV

Odosvadajte všetok použitý obalový materiál na mieste, ktoré je určené miestnymi úradmi na likvidáciu odpadu.

LIKVIDÁCIA VYRADENÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZARIADENÍ



Tento symbol na produktoch alebo v priloženej dokumentácii znamená, že vyraďané elektrické alebo elektronické produkty sa nesmú vyhadzovať do bežného komunálneho odpadu. Odosvadajte tieto produkty na určených zberných miestach, kde sa vykoná ich správna likvidácia, obrovenie a recyklácia. V niektorých štátach Európskej únie alebo v niektorých európskych krajinách môžete pri nákupe zodpovedajúceho nového produktu vrátiť vaše produkty miestnemu predajcovi. Správnu likvidáciu tohto produktu pomáha chrániť cenné prírodné zdroje a zabrániť možným negatívnym dopadom na životné prostredie a ľudské zdravie, ku ktorým by mohlo dôjsť v dôsledku nesprávnej likvidácie odpadu. Ďalšie podrobnosti vám poskytnú miestne úrady alebo najbližší zberný dvoj. V prípade nesprávnej likvidácie tohto druhu odpadu sa môžu uložiť pokuty v súlade s platnými národnými predpismi.

Pre spoločnosti v krajinách Európskej únie

Ak chcete zlikvidovať elektrické alebo elektronické zariadenia, vyžiadajte si potrebné informácie od vášho predajcu alebo dodávateľa. Likvidácia v krajinách mimo Európskej únie. Ak chcete tento výrobok zlikvidovať, požiadajte miestne úrady alebo predajcu o nevyhnutné informácie o spôsobe likvidácie.



Tento výrobok spĺňa všetky základné požiadavky všetkých príslušných smerníc EÚ.

Text, dizajn a technické špecifikácie sa môžu zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia a vyhradzujeme si právo na vykonávanie týchto zmien.

Používateľská príručka v originálnom jazyku.

10. VYHLÁSENIE O ZHODE



FAST ČR, a.s.
U Sanitasu 1621, 251 01 Říčany, Czech Republic
tel.: +420 323 204 111, fax: +420 323 204 110

EU VYHLASENIE O ZHODE

Produkt / značka: Bateriová kosačka na trávu / **FIELDMANN**

Typ / model: **FZR 70465-0** ako výrobný model GY2255
DC 40,0V (bateria); šírka 460mm; Trieda III, IPX1
namenaná hladina akustického výkonu: $L_{PA}= 73,2 \text{ dB(A)}$
garantovaná hladina akustického výkonu: $L_{WA}= 96 \text{ dB(A)}$

Výrobca: FAST ČR, a.s.
U Sanitasu 1621, 251 01 Říčany, Czech Republic
VAT no: CZ24777749

Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva na výhradnú zodpovednosť výrobcu.
Osoba poverená kompletizáciou technickej dokumentácie: FAST ČR, a.s.

Predmet vyhlásenia opísaného vyššie je v súlade s príslušnými harmonizačnými právnymi predpismi Únie:

| | |
|--------------------------|--------------------------|
| Smernice MD 2006/42/EC | Smernice EMC 2014/30/EU |
| Smernice NEOE 2000/14/EC | Smernice RoHS 2011/65/EU |

Príslušné harmonizované normy a ostatné technické špecifikácie:
 EN 62841-1:2015+A11 EN IEC 55014-1:2021
 EN IEC 62841-4-3:2021+A11 EN IEC 55014-2:2021



Miesto vydania: Praha
Dátum vydania: 1. 4. 2023

Meno: Petr Uher – Zodpovedná osoba
Podpis:

FAST ČR, a.s.
U Sanitasu 1621, 251 01 Říčany
tel.: +420 323 204 111
IČO: 247 77 749, DIČ: CZ 247 77 749



Model /Modell /Modelis:

**Záruční list / Záručný list /
Warranty Certificate / Jótállási jegy /
Garantijos taisykłés / Karta Gwarancyjna**

Výrobní číslo

Výrobné číslo

Serial No.

Széria szám

Serijos Nr.

Numer seryjny

Razítka a podpis prodejce

Pečiatka a podpis predajcu

Dealer's stamp

A kereskedő bélyegzöje

Pardavéjo antspaudas

Pieczątka i podpis sklepu

Datum prodeje

Dátum predaja

Date of purchase

A vásárlás dátuma

Pardavimo data

Data zakupu

Záruční podmínky

Prodávající poskytuje kupujícímu na výrobek záruku v trvání 24 měsíců od převzetí výrobku kupujícím. Záruka se poskytuje za dálé uvedených podmínek. Záruka se vztahuje pouze na nové spotřební zboží prodané spotřebiteli pro běžné domácí použití. Práva z odpovědnosti za vady (reklamací) může kupující uplatnit bud' u prodávajícího, u kterého byl výrobek zakoupen nebo v níže uvedeném autorizovaném servisu. Kupující je povinen reklamaci uplatnit bez zbytočného odkladu, aby nedocházelo ke zhoršení vady, nejdpozdeji však do konca záruční doby. Kupující je povinen poskytnout při reklamaci součinnost nutnou pro ověření existence reklamované vady. Do reklamačního řízení se přijmá pouze kompletní a z důvodu dodržení hygienických předpisů neznečištěný výrobek. V případě oprávněné reklamace se záruční doba prodlužuje o dobu od okamžiku uplatnění reklamace do okamžiku převzetí opráveného výrobu kupujícímu nebo okamžiku, kdy je kupující po skončení opravy povinen výrobek převzít. Kupující je povinen prokázat svá práva reklamovat (doklad o zakoupení výrobku, záruční list, doklad o uvedení výrobku do provozu...).

Záruka se nevztahuje zejména na:

■ vady, na které byla poskytnuta sleva ■ opotrebení a poškození vzniklé běžným užíváním výrobku ■ poškození výrobku v důsledku neodborné či nesprávné instalace, použití výrobku v rozporu s návodem k použití, platnými právními předpisy a obecně známými a obvyklými způsoby používání, v důsledku použití výrobku k jinému účelu, než ke kterému je určen ■ poškození výrobku v důsledku zanedbaného nebo nesprávné údržby ■ poškození výrobku způsobené jeho znečištěním, nehodou a zásahem vyšší moci (živelná událost, požár, vniknutí vody...) ■ kdy funkčnosti výrobku způsobené nevhodnou kvalitou signálu, rušivým elektromagnetickým polem apod. ■ mechanické poškození výrobku (např.ulomen knoflíku, pád...) ■ poškození způsobené použitím nevhodných médií, náplní, spotřebního materiálu (baterie) nebo nevhodnými provozními podmínkami (např. vysoké okolní teploty, vysoká vlhkost prostředí, otřesy...) ■ poškození, úprava nebo jiný zásah do výrobku provedený neoprávněnou nebo neautorizovanou osobou (servisem) ■ případy, kdy kupující při reklamaci neprokáže oprávněnost svých práv (kdy a kde reklamovaný výrobek zakoupil) ■ případy, kdy se údaje v předložených dokladech liší od údajů uvedených na výrobku ■ případy, kdy reklamovaný výrobek nelze ztočit s výrobkem uvedeným v dokladech, kterými kupující prokazuje svá ■ práva reklamovat (např. poškození výrobního čísla nebo záruční plomba přístroje, přepisované údaje v dokladech...)

Záručné podmienky

Prejavujúci poskytuje kupujúcemu na výrobok 24 mesiacov záruku od jeho prevzatia kupujúcim. Záruka sa poskytuje ďalej za nižšie uvedených podmienok. Záruka sa vztahuje iba na spotrebny tovar predaný spotrebiteľovi na bežné domáce použitie. Práva zo zodpovednosti za chyby (reklamácie) môže kupujúci uplatniť bud' u prejavujúcomu, u ktorého bol výrobok zakúpený alebo v nižšie uvedenom autorizovanom servise. Kupujúci je povinný reklamáciu uplatniť bez zbytočného odkladu, aby nedochádzalo ku zhoršeniu chyby, najneskôr však do konca záručnej doby. Kupujúci je povinný poskytnout pri reklamaci súčinnosť nutnou pre ověřenie existencie reklamovanej chyby. Do reklamačného procesu sa príjma iba kompletnej a z dôvodu dodržania hygienických predpisov neznečištenej výrobok. V prípade oprávnenej reklamacie sa záručná doba predĺžuje o dobu od okamžiku uplatnenia reklamácie do okamžiku prevzatia opráveného výrobu kupujúcim, kedy je kupujúci po skončení opravy povinný výrobok prevziať. Kupujúci je povinný preukázať svoje práva reklamovať (doklad o zakúpení výrobu, záručný list, doklad o uvedení výroku do prevádzky...).

Záruka sa nevztahuje na:

■ chyby, na ktoré boli poskytnuté zlávky ■ opotrebenia a poškozenia vzniknuté bežným užívaniem výrobu ■ poškozenie výroby v dôsledku neodbornej či nesprávnej inštalácie, použitie výroku v rozporu s návodom na použitie s platnými právnymi predpismi a všeobecne známymi a obvyklými spôsobmi používania, v dôsledku použitia výroku v iným účelom, než na ktorý je určený ■ poškozenie výroby v dôsledku zanedbanej alebo nesprávnej údržby ■ poškozenie výrobu spôsobené jeho znečistením, nehodou a zásahom vyšej moci (živelná událosť, požiar, vniknutie vody...) ■ chyby funkčnosti výroby spôsobené nevhodnou kvalitou signálu, rušivým elektromagnetickým polom a pod. ■ mechanické poškozenie výroby (napr. zlomenie gombíka, pád...) ■ poškozenie spôsobené použitím nevhodných médií, náplní, spotřebního materiálu (batérie) nebo nevhodnými provozními podmínkami (napr. vysoké okolní teploty, vysoká vlhkost prostredia, otresy...) ■ poškozenie, úprava alebo iný zásah do výroby spôsobený neoprávněnou alebo neautorizovanou osobou (servisom) ■ prípady, kedy kupujúci pri reklamácii neprekáže oprávnenosť svojich práv (kedy a kde reklamovaný výrobok zakoupil) ■ prípady, kedy sa údaje v predložených dokladoch lišia od údajov uvedených na výrobku ■ prípady, kedy reklamovaný výrobok sa nestotčí s výrobkom uvedeným v dokladoch, ktorými kupujúci preukazuje svoje práva reklamovať (napr. poškozenie výrobného čísla alebo záručnej plomby prístroja, prepisované údaje v dokladoch...)

Conditions of guarantee

This product is warranted for the period of 24 months from the date of purchase to the end-user. Warranty is limited to the following conditions. Warranty is referred only to the customer goods using for common domestic use. The claim for service can be applied either at dealer's shop where the product was bought, or at below mentioned authorized service shops. The end-user is obligated to set up a claim immediately when the defects appeared but only till the end of warranty period. The end-user is obligated to cooperate to certify the claiming defects. Only completed and clean (according to hygienic standards) product will be accepted. In case of eligible warranty claim the warranty period will be prolonged by the period from the date of claim application till the date of taking over the product by end-user, or the date the end-user is obligated to take it over. To obtain the service under this warranty, end-user is obligated to certify his claim with duly completed following documents: receipt, certificate of warranty, certificate of installation...

This warranty is void especially if apply as follows: ■ Defects which were put on sale. ■ Wear-out or damage caused by common use. ■ The product was damaged by unprofessional or wrong installation, used in contrary to the applicable instruction manual, used in contrary to legal enactment and common process of use or used for another purpose which has been designed for. ■ The product was damaged by uncared-for or insufficient maintenance. ■ The product was damaged by dirt, accident of force majeure (natural disaster, fire, flood, ...). ■ Defects on functionality caused by low quality of signal, electromagnetic field interference etc. ■ The product was mechanically damaged (e.g. broken button, fall...). ■ Damage caused by use of unsuitable media, fillings, expendable supplies (batteries) or by unsuitable working conditions (e.g. high temperatures, high humidity, quakes,...). ■ Repair, modification or other failure action to the product by unauthorized person. ■ End-user did not prove enough his right to claim (time and place of purchase). ■ Data on presented documents differs from data on products. ■ Cases when the claiming product can not be identified according to the presented documents (e.g. the serial number or the warranty seal has been damaged).

Autorizovaná servisní střediska / Autorizované servisné strediská / Authorized service centres

FAST ČR, a. s.

U Sanitasu 1621 CZ

251 01 Říčany

Česká republika

Tel.: +420/ 323 204 120

Fax: +420/ 323 204 121

servis.praha@fastcr.cz

www.fastcr.cz

FAST ČR, a. s.

Cejl 31

CZ 602 00 Brno

Česká republika

Tel.: +420/ 531 010 295

Fax: +420/ 531 010 296

servis.brno@fastcr.cz

www.fastcr.cz

Fast Plus, a. s.

Na Pántoch 18

SK 831 06 Bratislava

Slovenská republika

Tel.: +421/ 249 105 811

Fax: +421/ 249 105 810

fastplus@fastplus.sk

www.fastplus.sk

Jótállási jegy

■ A termék gyártója: FAST ČR, a.s. (U Sanitasu 1621, Ríčany u Prahy 251 01, Csehország)
■ A FAST Hungary Kft. (2310 Szigetszentmiklós, Kántor út 10.) mint a termék magyarországi importőre a jótállási jegyen feltüntetett típusú és gyártási számú készülékre jótállást biztosít a fogyasztók számára az alábbi feltételek szerint:
■ A FAST Hungary Kft. a termékre a fogyasztó részére történő átadásról (vásárlásról), illetve ha az üzembe helyezést a termékét értékesítő vállalkozás vagy annak megbízottja végzi, az üzembe helyezéstől számított 24 hónapig, míg 250,000,- Ft eladási ár felett 36 hónapig tartó időtartamra vállal jótállást. Ha a termék a fogyasztó az átadásról számított fél éven belül helyezeti üzembe, akkor a jótállási határidő a termék átadásától kezdődik. A termék alkotórészeire és tartozékaival (pl. akkumulátor) a jótállási idő a termék átadásától számított 12 hónap.
■ A jótállási igény a jótállási jegyel, az átadástól (ha releváns az üzembe helyezéstől) számított (i) 1 évig - 100,000,- Ft eladási árat meg nem haladó termék esetén; (ii) 2 évig - 250,000,- Ft eladási árat meg nem haladó termék esetén; (iii) 3 évig - 250,000,- Ft eladási árat meghaladó termék esetén a termékét értékesítő vállalkozásnál, annak székhelyén, vagy bármely telephelyén, fótiételepen, illetve mindenhol esetben a jótállási jegyen feltüntetett hivatalos szerviznél közvetlenül is, míg az előző (i) pont szerinti esetben, azaz 100,000,- Ft eladási árat meg nem haladó termék esetén a 13. hónaptól a 24. hónapig kizárolag a hivatalos szerviznél érvényesítethető. ■ Jótállási jegy hiányában a fogyasztó szerződés megkötését bizonyítottan kell tekinteni, ha a fogyasztó bemutatja a termék ellenértékének megfizetését hiteles érdelemön igazoló bizonylatot. Mindezek érdekében kérjük tisztelt Vásárlónakat, hogy örizzék meg a fizetési bizonylatot is. A jótállási időn belüli meghibásodás esetén a fogyasztó - valásztása szerint - (i) a hibás termék díjmentes kijavitását vagy kicsérélést követelheti, kivéve, ha a valásztott igény teljesítése lehetetlen, vagy ha az a jótállásra kötelezettsnek a fogyasztó által érvényesített kiáltásnak megfelelően a kötelezettségének megfelelő határidőn belül, a fogyasztó érdekeit kiáltva nem tud eleget tenni, vagy ha a fogyasztónak a kijavitáshoz vagy kicséréléshez fűződő érdeke meghibásodott, akkor a fogyasztó megfelelő árészállítási igényelhet, vagy a hibát a kötelezettségére maga kijavitthatja vagy másnal kijavítathatja vagy elállhat a szerződéstől. Jelentéktelen hiba miatt

elállásnak nincs helye. A fogyasztó a választott jogáról másikra téhet át. Az áttéréssel okozott költséget köteles a jótállásra kötelezettségének megfelelő kiáltára, ha az áttérés a jótállásra kötelezettségének megfelelő kiáltára adott okot, vagy az áttérés egyébként indokolt volt. ■ Ha a jótállási időtartam alatt a termék első alkalommal történő javítása során megállapítást nyer, hogy a termék nem javítható, a fogyasztó eltérő rendelkezése hiányában a termék a megállapítást követő 8 napon belül kicsérélésre kerül. Ha a termék cseréjére nincs lehetség, a fogyasztó által bemutatott, a termék ellenértékének megfizetését igazoló bizonylaton feltüntetett vételárat nyolc napon belül kell a fogyasztó részére visszatéríteni. ■ Ha a jótállási időtartam alatt a termék három alkalommal történő kijavítást követően ismét meghibásodik, a fogyasztó eltérő rendelkezése hiányában, valamint ha a fogyasztó nem igényli a vételárat arányos leszállítását, és nem kívánja a terméket a jótállásra kötelezettségére kijavitani vagy másnal kijavítatni, a termék 8 napon belül kicsérélésre kerül. Ha a termék kicsérélésére nincs lehetség, a fogyasztó által bemutatott, a termék ellenértékének megfizetését igazoló bizonylaton feltüntetett vételárat nyolc napon belül kell a fogyasztó részére visszatéríteni. ■ Ha a termék kijavitására a kijavitási igény közlésétől számított 30. napig nem kerül sor, a fogyasztó eltérő rendelkezésre hiányában a termékkel a 30 napos határidő eredménytelen elteltet követő nyolc napon belül cserélni kell. Ha a termék cseréjére nincs lehetség, a fogyasztó által bemutatott, a termék ellenértékének megfizetését igazoló bizonylaton feltüntetett vételárat a 30 napos kijavitási határidő eredménytelen elteltet követő nyolc napon belül kell a fogyasztó részére visszatéríteni. ■ A fogyasztó a hiba fedezését követően késedelem nélkül, legkésőbb a felfedezéstől számított 24 hónapon belül köteles a hibát közelíni. A bejelentés kapcsán kérjük vegye figyelembe, hogy a **jótállási igény kizároláig a jótállási határidőben érvényesítethető**. Mindazonáltal a jótállási határidő meghosszabbodik a javításra átadás napjától kezdve azzal az idővel, amely alatt a fogyasztó a termékkel a hiba miatt rendeltekessére nem használhatta. Ha a jótállásra kötelezettségének megfelelő határidőben nem tesz eleget, a jótállási igény a fogyasztó erre irányuló felhívásában tűzött megfelelő határidő elteltétől számított 3 hónapon belül akkor is érvényesíthető bíróság előtt, ha a jótállási idő már eltelt. E határidő elmulasztása jogvesztéssel jár. A jótállási kötelezettség teljesítésével kapcsolatosan felmerülő költségek a jótállás kötelezettséjtől terhelik.

■ A 151/2003. (IX.22.) Korm.rendeletben meghatározott tartós fogyasztási cikk meghibásodása miatt a vásárlártól (üzembe helyezéstől) számláitől három manukapon belül érvényesített csereigény esetén a termékét értékesítő vállalkozás nem hivatkozhat aránytalan többletköltségre, hanem köteles a tartós fogyasztási cikket kicsérálni, feltéve, hogy a meghibásodás a rendeltekessére használatait akadályozza (és a csere nem lehetetlen). ■ Kijavítás esetén a fogyasztási cikkből csak új alkatrész kerülhet beépítésre. Javítási- vagy cseréigény esetén törekedni kell arra, hogy a kijavítás vagy kicsérélés 15 napon belül megtörténjen. Ha a javítás vagy a csere időtartama a 15 napot meghaladja, akkor tájékoztatni kell a fogyasztót a kijavítás vagy a csere várható időtartamról. A tájékoztatás a fogyasztó előzetes hozzájárulása esetén elektronikus úton, vagy a fogyasztó általi átvétel iga-zolására alkalmás más módon történik. A rögzített bekitésű, illetve a 10 kg-nál súlyosabb, vagy tömegközlekedési eszközön kész csomagként nem szállítható fogyasztási cikket – járművek kivételével – az üzemetetés helyén kell megjavítani. Ha a javítás az üzemetetés helyén nem végezhető el, a le- és felszerelésről, valamint az el – és visszaszállításról a jótállás kötelezettséje, vagy – a javítószolgálatnál közvetlenül érvényesített kijavítási igény esetén – a javítószolgálat gondoskodik.
■ Nem tartozik jótállás alá a hiba és a jótállásra kötelezettség nélküli a jótállási kötelezettség alól, ha bizonyítja, hogy a hiba oka a termék fogyasztó részére való átadását követően keletkezett, így például ha a hibát ■ nem rendeltekessére használta, használati útmutató figyelmen kívül hagyása, helyeten szállítás vagy tárolás, leejtés, rongálás, elemi kár, készüléken kívül álló ok (pl. hálózati feszültség megengedettnél nagyobb ingadozása) ■ illetéktelen átalakítás, beavatkozás, nem hivatalos szerviz által végzett szakszerűen javítás ■ fogyasztó feladatát kezépítő karbantartási munkák elmulasztása ■ normál, termézesített elhasználódásra visszavezethető (pl. elem lemaradása) vagy üzemszervű kopásnak tulajdonítható meghibásodás okozza. A jótállás a fogyasztó jogszabályból eredő jogait, így különösen a Polgári Törvénykönyv szerinti kellékszavatossági illetve termékszavatossági jogait nem érinti. ■ Tájékoztatjuk, hogy a fogyasztóvédelmi törvényben meghatározott fogyasztói jogvita bíróságban kívüli rendezése érdekében Ön a megyei (fővárosi) kerékpárdíj és iparkamarák által működtetett békéltető testület eljárását is kezdeményezheti (a békéltető testületek elérhetősége: <https://bekeltetes.hu/index.php?id=testuletek>).

Hivatalos szervíz / Autoryzowana sieć serwisowa

revision 01/2021

Fast Hungary Kft.
2310, Szigetszentmiklós
Kántor u. 10
Hungary
Tel.: + 36/ 23 330 830
Fax: + 36/ 23 330 8274
fasthungary@fasthungary.hu
www.fasthungary.hu

A kereskedő tölti ki

Megnevezés:.....

Típus:..... Gyártási szám:

A termék azonosításra alkalmas részeinek meghatározása (ha alkalmazható):.....

Vásárlási igazoló bizonylat száma:.....

A vásárlás (üzembe helyezés) időpontja: 20..... hó..... nap.

Kereskedő bélyegzöje: Kereskedő aláírása:

Kereskedő címe:

Javítás esetén alkalmazandó

A kereskedő vagy szerviznél történő közvetlen bejelentés esetén a szerviz tölti ki

A jótállási igény bejelentésének időpontja:

Javitásra átvétel időpontja:.....

Hiba oka:.....

Javitás módja:.....

A termék fogyasztó részére való visszaadásának időpontja:.....

A jótállás – kijavítás időtartamával meghosszabbított – új határideje:.....

Szerviz pecsétje: Kereskedő pecsétje:

Kicseréléssel alkalmazandó

A jótállási igény kicseréléssel került rendezésre.

A csere időpontja:

Kereskedő bélyegzöje:

Tisztelt Fogyasztó!

Köszönjük, hogy termékünket választotta. Cégünk és szervizünk elérhetősége:

FAST Hungary Kft. H-2310 Szigetszentmiklós, Kátor út 10. Tel.: 06-23-330-905; 06-23-330-830;

Fax: 06-23-330-827, E-mail: szerviz@fasthungary.hu

Garantijos taisyklos

Šiam gaminui suteikiama 24 mėnesių nuo jisgi-jimo datos garantija. Garantija apsiriboją žemiuu pateikiomis sąlygomis. Garantija skirta tik gaminiams, skirtiems buitiniam naudojimui. Dél garantinio remonto pirkėjas gali kreiptis į pardavėjo parduotuvę, kurioje gaminj pirk, arba į nurodytus igaliotus techninės priežiūros centrus. Galutinis naudotojas įsipareigoja pateikti pretenziją nedel-siant po defekto atsiadimo, tačiau tik iki garantijos galiojimo periodo pabaigos. Galutinis naudotojas įsipareigoja bendradarbiauti patvirtinant gaminio defektus, dėl kurių pateikia pretenziją. Priimtas bus tik pilnai su komplektuotas ir ūvaras (pagal higienos standartus) gaminys. Jei pretenzija dėl garantinio remonto bus pagrįsta, gaminio garantijos galiojimo periodas bus prailgintas atitinkamai periodu nuo pretenzijos pateikimo datus iki galutinio naudotojos pasiūlyms sutaisyta gaminj arba iki datus, kada galutinis naudotojas turėtų pasiūlyti sutaisyta gaminj. Norédamas gauti garantinio remonto paslaugas, galutinis naudotojas turi patvirtinti pretenziją pilnai užpildytais sekanciāliais dokumentais: pirkimo kvite, garantiniu talonu, instalavimo sertifikatu... ■ **Garantija netaikoma:** ■ Nukainotoms (brokuo-toms) prekėms. ■ Jprastinių susidėvinių gaminio dalims ■ Gedimams, atsiadusiems neprofesionaliai ar neteisingai gaminj instalavus, nesilaikant gaminio naudojimo instrukciją, naudojant gaminj ne pagal įstatymu numatyti standartus ar jprastinius tokio tipo gaminij naudojimo procesus, naudojant gaminj kitai paskirčiai nei numatyta. ■ Gedimams, atsiadusiems dėl netinkamos ar nepakankamos gaminio priežiūros. ■ Gedimams, atsiadusiems dėl purvo, nenugalimos jėgos aplinkybių (stichinių ne-laimių, gaisro, potvynio...). ■ Gedimams, atsiadusiems dėl prastos kokybės signalo, elektromagnetinio lauko trikdžių ir kt. ■ Radus mechaninių pažeidimų (pvz. sulaužyti mygtukai, kritimo pozymiai...). ■ Gedimams, atsiadusiems naudojant gaminj netinkamomis laikmenomis, jungiant prie netinkamų tinklų, dedant į gaminj netinkamus maitinimo šaltinius (baterijas) ar dėl bet kokių kitų netinkamų naudojimo sąlygų (pvz. aukštos temperaturos, didelės drėgmės, žemės drėbejimų...). ■ Nustačius, kad gaminys taisytas, modifikuotas ar ar-dytas neįgalioti tai daryti asmen. ■ Jei galutinis naudotojas neturi visų reikalingų dokumentų, irodančių jo teisę į garantinį remontą (pvz. dokumento, kur būtų nurodytas gaminio įsigijimo laikas ir vieta). ■ Jei data pateiktose dokumentuose skiriasi nuo datos ant gaminio.

Warunki gwarancji

Produkt objęty jest 24 – miesięczną gwarancją, począwszy od daty zakupu przez klienta. Gwarancja jest ograniczona tylko do przedstawionych dalej warunków. Gwarancja obejmuje tylko produkty zakupione w Polsce i jest ważna tylko na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej. Gwarancja obejmuje tylko produkty funkcjonujące w warunkach gospodarstwa domowego (nie dotyczy produktów oznaczonych jako „Professional“). Zgłoszenia gwarancyjne można dokonywać w autoryzowanej sieci serwisowej lub w sklepie, gdzie produkt został nabity. Użytkownik jest zobowiązany zgłosić usterek niezwłocznie po jej wykryciu, a najpóźniej w ostatnim dniu obowiązywania okresu gwarancyjnego. Użytkownik jest zobowiązany do przedstawienia i udokumentowania usterek. Tylko kompletne i czyste produkty (zgodnie ze standardami higienicznymi) będą przyjmowane do naprawy. Usterki będą usuwane przez autoryzowany punkt serwisowy w możliwie krótkim terminie, nieprzekraczającym 14 dni roboczych. Okres gwarancji przedłuża się o czas pobytu sprzętu w serwisie. Klient może ubiegać się o wymianę sprzętu na wolny od wad, jeżeli punkt serwisowy stwierdzi na piśmie, że usunięcie wady jest niemożliwe. Aby produkt mógł być przyjęty przez serwis, użytkownik jest zobowiązany dostarczyć oryginalny dowód zakupu (paragon lub faktura), podbitej i wypełnionej kartę gwarancyjną, certyfikatu instalacji (niektóre produkty).

Gwarancja zostaje unieważniona, jeśli:

■ usteka była widoczna w chwili zakupu, ■ usteka wynikała z zwykłego użytkowania i zużycia, ■ produkt został uszkodzony z powodu złej instalacji, niezastosowania się do instrukcji obsługi lub użytkowania niezgodnego z przeznaczeniem, ■ produkt został uszkodzony z powodu złej konserwacji lub jej braku, ■ produkt został uszkodzony z powodu za-nieczyszczenia, wypadku lub okoliczności o charakterze sił wyższych (powódź, pożar, wojny, zamieszki itp.), ■ produkt wykazuje złe działanie z powodu słabego sygnału, zakłóceń elektromagnetycznych itp., ■ produkt został uszkodzony mechanicznie (np. wyłamany przycisk, upadek, itp.), ■ produkt został uszkodzony z powodu użycia niewłaściwych materiałów eksploatacyjnych, nośników, akcesoriów, baterii, akumulatorów itp. lub z powodu użytkowania w złych warunkach (temperatura, wilgotność, wstrząsy itp.), ■ produkt był naprawiany lub modyfikowany przez nieautoryzowany personel, ■ użytkownik nie jest w stanie udowodnić zakupu (nieczytelny paragon lub faktura), ■ dane na przedstawionych dokumentach są inne niż na urządzeniu, ■ produkt nie może być zidentyfikowany ze względu na uszkodzenie numeru seryjnego lub plomb gwarancyjnej.

Uab „Senuku Prekybos Centras“ Garantinis Servisas
Jonavos G. 62, Lt-44192,
Kaunas, Lithuania
Tel.: +370 37 212 146
Tex.: +370 37 212 165
garrem@senukai.lt
www.senukai.lt

Fast Poland, Sp. z o.o. Ul.
Kwietniowa 36
05-090 Wypędy
Poland
Tel.: +48 697 690 228
Mail: serwis@fastpoland.pl
www.fastpoland.pl



20V
LION
FASTPOWER

